ECE/BELGRADE.CONF/2007/1/Rev.1*

ENVIRONMENT FOR EUROPE
UN ENVIRONNEMENT POUR L'EUROPE
ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА ДЛЯ ЕВРОПЫ
ЖИВОТНА СРЕДИНА ЗА ЕВРОПУ

BELGRADE, 10-12 October 2007

ШЕСТАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ МИНИСТРОВ
"ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА ДЛЯ ЕВРОПЫ"

БЕЛГРАД, СЕРБИЯ
10–12 октября 2007 года

**АННОТИРОВАННАЯ ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ
КОНФЕРЕНЦИИ**

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

**Экономический
и Социальный
Совет**

ECE/BELGRADE.CONF/2007/1/Rev.1*
5 October 2007

RUSSIAN

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

Шестая Конференция министров
"Окружающая среда для Европы"
Белград, 10-12 октября 2007 года

**АННОТИРОВАННАЯ ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ
КОНФЕРЕНЦИИ¹,**

которая состоится в Центре конгрессов "Сава", Белград, и откроется
в среду, 10 октября 2007 года, в 9 час. 00 мин.

* Переиздано по техническим причинам.

¹ Настоящий документ представляется в вышеуказанную дату, поскольку он был подготовлен после обсуждения, состоявшегося на пятом совещании Специальной подготовительной рабочей группы старших должностных лиц, проведенном 29 августа в Женеве в рамках подготовки шестой Конференции министров "Окружающая среда для Европы".

I. ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ

1. Официальное открытие Конференции и утверждение повестки дня.
2. Оценка и осуществление:
- a) Состояние окружающей среды, мониторинг и оценка;
- b) Осуществление многосторонних природоохранных соглашений и выводы по итогам проведения обзоров результативности экологической деятельности ЕЭК ООН.
3. Совместное заседание по образованию в интересах устойчивого развития².
4. Биоразнообразие³.
5. Нарращивание потенциала:
- a) Прогресс и перспективы осуществления Экологической стратегии для стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии и Центральноазиатской инициативы по устойчивому развитию;
- b) Перспективы стран Юго-Восточной Европы.
6. Партнерство:
- a) Экологическая политика и международная конкурентоспособность: можем ли мы позволить себе лучшее состояние окружающей среды?
- b) Финансирование природоохранной деятельности и партнерство в поддержку осуществления природоохранной политики и программ.
7. Будущее процесса.
8. Закрытие Конференции.

² Совместное заседание министров окружающей среды и образования государств-членов, принявших в Вильнюсе (март 2005 года) Стратегию ЕЭК ООН по образованию в интересах устойчивого развития, и других заинтересованных государств-членов.

³ Круглый стол неправительственных организаций (НПО) и министров из заинтересованных государств-членов Совета Общеввропейской стратегии в области биологического и ландшафтного разнообразия (ОСБЛР) и Европейского ЭКО-Форума.

II. АННОТАЦИИ К ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ПОВЕСТКЕ ДНЯ

Среда, 10 октября 2007 года

Пункт 1. Официальное открытие Конференции и утверждение повестки дня

Пленарное заседание, 9 час. 00 мин. - 10 час. 00 мин.

1. Конференцию откроет высокопоставленный представитель Сербии. Конференция утвердит свою предварительную повестку дня.

Документы категории I⁴

Аннотированная предварительная повестка дня Конференции

(ECE/BELGRADE.CONF/2007/1/Rev.1)

Компиляция резюме документов для принятия решений министрами

(ECE/BELGRADE.CONF/2007/5)

Компиляция резюме справочных документов (ECE/BELGRADE.CONF/2007/6)

Пункт 2. Оценка и осуществление

а) Состояние окружающей среды, мониторинг и оценка

Пленарная сессия, 10 час. 00 мин. - 11 час. 30 мин.

2. Заседание откроется вступительными замечаниями Председателя Конференции (продолжительность до 5 минут). На данном заседании будет определена общая канва Конференции. В выступлении представителя Европейского агентства по окружающей среде (ЕАОС) по докладу о четвертой Общеввропейской оценке состояния окружающей среды (Белградская оценка) (продолжительность - до 15 минут) будут освещены вопросы, касающиеся нынешнего состояния окружающей среды в Европе, главные тенденции, основные достижения и проблемы. После него с программными заявлениями (продолжительность до 3 минут) выступят министры и высокопоставленные представители.

⁴ Документы для возможного принятия решения министрами (подписание, утверждение, одобрение, принятие, обсуждение), представленные через РГСДЛ и одобренные ею (ECE/СЕР/АС.11/2006/5, раздел II).

3. После программных выступлений будет организовано обсуждение⁵ (продолжительность одного выступления до 3 минут) основных выводов Белградского доклада, а также роли мониторинга и оценки в процессе разработки политики в области окружающей среды.
4. Конференция может принять решение о подготовке следующей общеевропейской оценки и утвердить рекомендации и руководящие принципы, представленные по этому подпункту повестки дня.

Документы категории I

*Окружающая среда в Европе: четвертая оценка и сводное резюме
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/10)*

*Использование мониторинга и оценки как эффективных инструментов
экологической политики (ECE/BELGRADE.CONF/2007/11)*

- *Рекомендации правительствам стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии по применению экологических показателей и подготовке на их основе докладов по оценке состояния окружающей среды
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/11/Add.1)*
- *Руководящие принципы по совершенствованию мониторинга окружающей среды предприятиями и улучшению их экологической отчетности
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/11/Add.2)*

Документы категории II⁶

Экологические показатели и основанные на них доклады об оценке: Восточная Европа, Кавказ и Центральная Азия (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/6)

*Оценка состояния трансграничных вод в регионе ЕЭК ООН
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/1)*

⁵ Список выступающих будет открыт 3 сентября 2007 года.

⁶ Справочные документы (информационные и аналитические документы, имеющие прямое отношение к повестке дня Конференции), представленные через РГСДЛ.

Значимый мониторинг: адаптация задач Декларации тысячелетия и показателей экологической устойчивости к местным условиям, существующими в Европе и Центральной Азии (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/7)

в) Осуществление многосторонних природоохранных соглашений и выводы по итогам проведения обзоров результативности экологической деятельности ЕЭК ООН

Пленарное заседание, 11 час. 30 мин. - 13 час. 00 мин.

5. Заседание будет открыто вступительными замечаниями Председателя, после которых с основными докладами по многосторонним природоохранным соглашениям (МПС) и обзорам результативности экологической деятельности выступят министры (продолжительность каждого выступления до 5 минут). Затем будет открыто обсуждение по обоим вопросам (продолжительность каждого выступления до 3 минут).
6. Ожидается, что Конференция одобрит рекомендации, содержащиеся в обсуждаемых двух документах.

Документы категории I

Осуществление многосторонних природоохранных соглашений ЕЭК ООН (ECE/BELGRADE.CONF/2007/12)

От намерений к действиям: преодоление препятствий. Важнейшие вопросы осуществления экологической политики, выявленные в рамках Программы проведения обзоров результативности экологической деятельности ЕЭК ООН (ECE/BELGRADE.CONF/2007/13 и Add.1)

Документы категории II

Проблемы и возможности, связанные с трансграничным аварийным загрязнением вод, ответственностью и компенсацией - шаги на пути к ратификации Протокола о гражданской ответственности (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/2)

Решение проблем регионального, существующего в масштабах полушария и глобального загрязнения воздуха: потенциальная роль Конвенции ЕЭК ООН о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/8)

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЗАСЕДАНИЯ

Пункт 3. Совместное заседание по образованию в интересах устойчивого развития

Пленарная сессия, 14 час. 30 мин. - 16 час. 30 мин.

7. Это заседание ("Учимся друг у друга: достижения, проблемы и перспективы") будет являться совместным заседанием министров окружающей среды и образования из стран, принявших Стратегию ЕЭК ООН для образования в интересах устойчивого развития (СОУР) в Вильнюсе (март 2005 года), в котором также примут участие представители других заинтересованных государств-членов. Работой заседания будет руководить страна, возглавляющая Руководящий комитет ЕЭК ООН по ОУР.

8. В начале заседания с приветственным словом выступит министр образования Сербии (продолжительность до 5 минут), после чего к участникам со вступительными замечаниями обратится Председатель (продолжительность - не более 5 минут). Далее с основными докладами выступят министры образования и окружающей среды и представитель Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) (продолжительность выступлений до 5 минут). Затем будут представлены основные выводы доклада о ходе осуществления Стратегии ЕЭК ООН для ОУР (продолжительность до 10 минут).

9. Делегатам будет предложено принять участие в интерактивном обсуждении (продолжительность выступлений не более 3 минут). Как ожидается, они обсудят основные проблемы, связанные с осуществлением Стратегии для ОУР на этапах II и III, с уделением особого внимания достигнутым результатам, встреченным проблемам и будущим шагам для достижения шести целей, поставленных в Стратегии ЕЭК ООН.

10. Министры, возможно, пожелают принять решение в отношении стратегического направления продолжения процесса после окончания Конференции и принять заявление по ОУР.

Документ категории I

*Проект заявления по образованию в интересах устойчивого развития министров образования и окружающей среды региона ЕЭК ООН
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/14)*

Документы категории II

"Учимся друг у друга: достижения, проблемы и перспективы": доклад о ходе осуществления Стратегии ЕЭК ООН для образования в интересах устойчивого развития (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/3 и Add.1)

Надлежащая практика в области образования в интересах устойчивого развития в регионе ЕЭК ООН (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/9)

Пункт 4. Биоразнообразие

Обсуждение за круглым столом, 16 час. 30 мин. – 18 час. 30 мин.

11. Это заседание будет проведено в виде круглого стола министров, участвующих в процессе ОСБЛР, и НПО, и будет организовано на основе основных докладов по важнейшим темам Киевской резолюции по биоразнообразию. Участники обсуждения, включая представителей национальных, региональных и местных органов власти, экологических НПО и сетей, фермеров, землевладельцев и частных организаций, владеющих лесными угодьями, проведут обмен уроками, извлеченными в процессе успешного осуществления деятельности на региональном, субрегиональном, национальном и местном уровне. Итогом обсуждения за круглым столом станут рекомендации по поддержке дальнейшего осуществления Киевской резолюции о биоразнообразии и достижения установленной на 2010 год цели участвующими странами.

12. Обсуждение за круглым столом откроется вступительными замечаниями двух Председателей (продолжительность каждого выступления до 5 минут), после чего приглашенный докладчик выступит с сообщением на тему "Вызовы XXI века: сохранение природы в условиях изменения глобального климата" (продолжительность - до 10 минут) и с докладами выступят два министра (продолжительность каждого выступления до 5 минут).

13. Затем состоится дискуссия за круглым столом на тему "Управление биоразнообразием в интересах благополучия человека в XXI веке" (продолжительность каждого выступления до 5 минут). Вторая дискуссия за круглым столом на тему "Общество в природе, природа в обществе" откроется основным докладом Исполнительного директора Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) (продолжительность до 5 минут), после которого состоится обсуждение (продолжительность каждого обсуждения до 3 минут).

14. После этого начнется интерактивная дискуссия с выступлениями из зала (продолжительность каждого выступления до 3 минут).
15. Ожидается, что Конференция примет заявление по биоразнообразию.
16. Заседание, посвященное биоразнообразию, завершится выдвижением многосторонней инициативы, представлению которой будет посвящено выступление одного из министров (продолжительность до 5 минут).

Документ категории I

*Проект белградского заявления по биоразнообразию
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/15)*

Документы категории II

Доклад о ходе осуществления Киевской резолюции о биоразнообразии: достижения, трудности и будущие меры по выполнению общеевропейского целевого показателя в области биоразнообразия на 2010 год (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/10)

Общеевропейская экологическая сеть: ход работы по созданию сети - послание министрам и разработчикам политики (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/11)

*Общеевропейская экологическая сеть: оценка состояния
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/12)*

*Актуальные задачи по обеспечению биоразнообразия в Европе - рекомендации Европейского ЭКО-Форума об общеевропейском сотрудничестве
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/13)*

Четверг, 11 октября 2007 года

Пункт 5. Нарращивание потенциала

- а) Прогресс и перспективы осуществления Экологической стратегии для стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии⁷ и Центральноазиатской инициативы по устойчивому развитию**
Пленарное заседание, 9 час. 00 мин. – 11 час. 00 мин.

17. Заседание откроется вступительными замечаниями Председателя (продолжительность до 5 минут), после чего представитель Организации экономического сотрудничества и развития (ОЭСР) представит доклад об оценке хода осуществления экологической стратегии для стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии (продолжительность до 10 минут), а Сопредседатели Целевой группы ОЭСР по ПДООС выступят с основными докладами (продолжительность каждого до 5 минут).

18. После представления основных докладов Конференция обсудит содержащиеся в них основные выводы (продолжительность до 5 минут на каждый доклад). Затем будет открыта дискуссия (продолжительность каждого выступления не более 3 минут), посвященная оценке успехов стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии в достижении целей Экологической стратегии для стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии и определению будущих задач.

19. Как ожидается, Конференция примет решение в отношении выводов по итогам оценки и перспективных направлений работы по решению основных экологических задач, стоящих перед странами Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии. Конференция может также одобрить руководящие принципы эффективного функционирования систем выдачи экологических разрешений и приветствовать Инициативу по стратегической экологической оценке.

20. Доклад об осуществлении Центральноазиатской инициативы по устойчивому развитию будет представлен министром одной из стран Центральной Азии (продолжительность выступления до 10 минут). Затем будет открыто обсуждение

⁷ Экологическое партнерство в регионе ЕЭК ООН: Экологическая стратегия для стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии: стратегические рамки (ECE/CEP/105/Rev.1).

(до 3 минут на каждое выступление). Конференция, возможно, пожелает представить свои замечания по предложению в отношении последующих мер.

Документы категории I

*Программы по улучшению состояния окружающей среды:
прогресс в области рационального использования окружающей среды в странах
Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии (ECE/BELGRADE.CONF/2007/16)*

*Руководящие принципы эффективного функционирования систем выдачи
природоохранных разрешений (ECE/BELGRADE.CONF/2007/17)*

*Инициатива по стратегической экологической оценке
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/18)*

*Центральноазиатская инициатива по устойчивому развитию: прогресс и
перспективы (ECE/BELGRADE.CONF/2007/19)*

Документы категории II

*Отчет о ходе реализации партнерств в странах Восточной Европы, Кавказа и
Центральной Азии (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/14)*

*Оценка реформы систем обеспечения соблюдения природоохранных требований в
странах Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/15)*

*Финансирование водопроводно-канализационного хозяйства в странах Восточной
Европы, Кавказа и Центральной Азии, включая прогресс в достижении Целей
развития, сформулированных в Декларации тысячелетия
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/16)*

*Водная инициатива Европейского союза – Восточная Европа, Кавказ и Центральная
Азия (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/17)*

*Укрепление системы экологического управления в странах Восточной Европы,
Кавказа и Центральной Азии с помощью местных программ природоохранных
действий (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/18)*

в) Перспективы стран Юго-Восточной Европы

Пленарное заседание, 11 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.

21. Заседание откроется вступительными замечаниями Председателя (продолжительность до 5 минут) и докладом Председателя о белградской инициативе (продолжительность до 10 минут), после чего перед участниками выступят с основными докладами Генеральный секретарь Всемирной метеорологической организации (продолжительность до 7 минут) и министры стран Юго-Восточной Европы, сообщения которых будут посвящены избранным приоритетным проблемам для данного субрегиона, а также другие министры и высокопоставленные официальные лица (продолжительность выступления до 5 минут). Затем будет открыто обсуждение (продолжительность каждого выступления до 3 минут).
22. Как ожидается, Конференция примет решения, предложенные в документах, представленных в рамках данного подпункта повестки дня.

Документ категории I

Белградская инициатива: укрепление регионального сотрудничества в Юго-Восточной Европе в области изменения климата - рекомендации по использованию регионального рамочного плана действий по изменению климата в регионе Юго-Восточной Европы и создание субрегионального центра по проблемам климата (ECE/BELGRADE.CONF/2007/20 и Add.1)

Документы категории II

Принятие и осуществление многосторонних природоохранных соглашений ЕЭК ООН в Юго-Восточной Европе (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/19)

Природоохранные инвестиции муниципалитетов в Юго-Восточной Европе: 2001-2005 годы (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/20)

На пути к формированию здоровой и продуктивной адриатической экосистемы (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/21)

Экологическая политика в Юго-Восточной Европе (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/22)

*Защита и устойчивое развитие горных районов в Юго-Восточной Европе
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/23)*

Пункт 6. Партнерство

- а) Экологическая политика и международная конкурентоспособность:
можем ли мы позволить себе лучшее состояние окружающей среды?
Обсуждение за круглым столом, 15 час. 00 мин. – 16 час. 30 мин.**

23. Обсуждение за круглым столом откроется вступительными замечаниями Председателя (продолжительность до 5 минут), после которых Исполнительный секретарь ЕЭК ООН выступит с сообщением о ключевых выводах по теме "Природоохранная политика и международная конкурентоспособность в условиях наблюдаемой в мире глобализации: задачи, стоящие перед странами региона ЕЭК ООН с низким уровнем доходов" (продолжительность до 10 минут). Основное внимание в рамках обсуждения за круглым столом будет уделено интеграции соображений экологической политики в национальные стратегии экономического развития; институциональным механизмам поддержания непрерывного диалога между заинтересованными сторонами и планированию и осуществлению эффективных природоохранных программ и успешной интеграции политики (продолжительность каждого основного доклада до 5 минут). Затем состоится интерактивная дискуссия с выступлениями из зала (продолжительность каждого выступления до 3 минут).

Документ категории I

Экологическая политика и международная конкурентоспособность в условиях наблюдаемой в мире глобализации: задачи, стоящие перед странами региона ЕЭК ООН с низким уровнем доходов (ECE/BELGRADE.CONF/2007/21)

Документы категории II

Учет экологических соображений в ключевых секторах экономики стран Европы и Центральной Азии (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/28)

*Учет экологических соображений в сельском и лесном хозяйстве: прогресс и перспективы в Восточной Европе и Центральной Азии
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/32)*

b) Финансирование природоохранной деятельности и партнерство в поддержку осуществления природоохранной политики и программ

*Пленарное заседание и обсуждение за круглым столом,
16 час. 30 мин. - 19 час. 00 мин.*

24. Данное заседание откроется вступительными замечаниями Председателя (продолжительность до 5 минут). Заседание будет состоять из двух последовательных сегментов, первый из которых будет посвящен финансированию природоохранной деятельности, а второй - партнерству в поддержку осуществления природоохранной политики и программ.
25. Первый сегмент (пленарное обсуждение) откроется основным докладом заместителя Председателя Европейского банка реконструкции и развития (ЕБРР) (продолжительность до 10 минут), после которого с основными докладами выступят министры и высокопоставленные официальные лица (продолжительность каждого доклада до 5 минут). Затем состоится интерактивная дискуссия с выступлениями из зала (продолжительность каждого выступления до 3 минут).
26. Второй сегмент (обсуждение за круглым столом) откроется основными докладами министров и высокопоставленных представителей частного сектора (продолжительность каждого выступления до 5 минут), в которых основное внимание будет уделено вопросам, рассматриваемым в документах категории I, представленных по данному подпункту повестки дня (*ECE/BELGRADE.CONF/2007/24-28*). Затем состоится интерактивная дискуссия с выступлениями из зала (продолжительность каждого выступления до 3 минут).
27. Ожидается, что Конференция примет соответствующие решения, предложенные в документах категории I, представленных в рамках данного пункта повестки дня.

Документы категории I

*Мобилизация финансирования для решения первоочередных задач защиты окружающей среды: рекомендации на перспективу
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/22)**

*Участие государственного сектора в Акционерном фонде энергетической эффективности (ECE/BELGRADE.CONF/2007/23)**

Партнерские отношения между государственным и частным секторами по уменьшению загрязнения воздуха автотранспортом через использование неэтилированного и малосернистого топлива (ECE/BELGRADE.CONF/2007/24)

Устойчивое потребление и производство (ECE/BELGRADE.CONF/2007/25)

Партнерство в области окружающей среды и безопасности: конфликты и окружающая среда (ECE/BELGRADE.CONF/2007/26)

Сотрудничество и рамки для защиты и устойчивого развития горных районов в Европе (ECE/BELGRADE.CONF/2007/27)

Обеспечение энергоэффективности: развитие и приоритеты⁸ в (ECE/BELGRADE.CONF/2007/28)

Документы категории II

*Доклад Комитета по подготовке проектов для шестой Конференции министров "Окружающая среда для Европы" (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/24)**

*Тенденции в области природоохранного финансирования в странах Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/25)**

*Тенденции природоохранного финансирования в Юго-Восточной Европе: 2001-2005 годы (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/26)**

*Рекомендации по оплате экосистемных услуг в рамках комплексного управления водными ресурсами (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/27)**

*Финансирование энергоэффективности для смягчения изменения климата в отдельных странах с переходной экономикой (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/4)**

* Перенесен из подпункта б а) в подпункт б) в соответствии с решением РГСДЛ принятым на ее пятом совещании (Женева, 29 августа 2007 года).

⁸ При условии одобрения РГСДЛ.

*Программные изменения и задачи в области обеспечения энергоэффективности
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/29)*

*Устойчивое потребление и производство в Юго-Восточной Европе и в странах
Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/30)*

*Устойчивое потребление и производство в Юго-Восточной Европе
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/31)*

*Содействие развитию проектов в области шахтного метана в странах Восточной
Европы, Кавказа и Центральной Азии (ECE/BELGRADE.CONF/2007/INF/5)*

Пятница, 12 октября 2007 года

Пункт 7. Будущее процесса

Пленарное заседание, 9 час. 30 мин. - 12 час. 30 мин.

28. Заседание откроется вступительными замечаниями Председателя Конференции (продолжительность до 5 минут). В рамках данного пункта повестки дня участники Конференции, как ожидается, обсудят будущее процесса "Окружающая среда для Европы" и проект декларации министров. С основным докладом выступит министр окружающей среды Португалии от имени Европейского союза (продолжительность выступления до 5 минут), после чего состоится интерактивная дискуссия с выступлениями из зала (продолжительность каждого выступления до 3 минут).

29. После вступительных замечаний Председателя по декларации министров (продолжительность до 5 минут) министры, возможно, пожелают обсудить и принять декларацию министров.

Документы категории I

Проект декларации министров (ECE/BELGRADE.CONF/2007/L.1)

*Будущее процесса "Окружающая среда для Европы"
(ECE/BELGRADE.CONF/2007/7)*

Пункт 8. Закрытие Конференции

Пленарное заседание, 12 час. 30 мин. - 13 час. 00 мин.

30. Председатель Конференции подведет итоги Конференции и распространит их в виде резюме Председателя.
35. Конференция закроется 12 октября 2007 года в 13 час. 00 мин.

Документ категории I

Резюме Председателя (ECE/BELGRADE.CONF/2007/9)

Приложение
ПЛАН ПОВЕСТКИ ДНЯ БЕЛГРАДСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ МИНИСТРОВ

"ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА ДЛЯ ЕВРОПЫ: НАВЕДЕНИЕ МОСТОВ В БУДУЩЕЕ"
Оценка и осуществление	Наращивание потенциала и партнерство	Будущее процесса
Первый день (среда, 10 октября 2007 года)	Второй день (четверг, 11 октября 2007 года)	Третий день (пятница, 12 октября 2007 года)
Время	Пункт повестки дня/подпункт/тема	Время	Пункт повестки дня/подпункт/тема	Время	Пункт повестки дня/подпункт/тема
9.00-10.00	1. Официальная церемония открытия Конференции (1 ч.) (пленарное заседание)	9.00-13.00	5. <u>Наращивание потенциала</u> (4 ч.)	10.00-13.00	7. <u>Будущее процесса ОСЕ</u> (2,5 ч.) (пленарное заседание)
10.00-13.00	2. Оценка и осуществление (3 ч.) (пленарное заседание) а) Состояние окружающей среды, мониторинг и оценка ⁹ (1,5 ч.) б) Осуществление МПОС и выводы по итогам ОРЭД ЕЭК ООН (1,5 ч.)	<i>а) Прогресс и перспективы осуществления Экологической стратегии для стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии и Центральноазиатской инициативы по устойчивому развитию (2 ч.)</i> (пленарное заседание и обсуждение в группе) б) Перспективы стран Юго-Восточной Европы (2 ч.) (пленарное заседание)	Декларация министров ¹⁰ (и будущее процесса ОСЕ) 8. <u>Закрытие Конференции</u> (0,5 ч.) (пленарное заседание) Резюме Председателя ¹¹
13.00-14.30	Обед	13.00-15.00	Обед	13.00-15.00	Обед
14.30-18.30	СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЗАСЕДАНИЯ 3. <u>Совместное заседание по образованию в интересах устойчивого развития</u> ¹² (2 ч.) (пленарное заседание) 4. <u>Биоразнообразие</u> ¹³ (2 ч.) (обсуждение за круглым столом с участием НПО и министров)	15.00-19.00	6. <u>Партнерство</u> (4 ч.) (два последовательных обсуждения за круглым столом) а) Экологическая политика и международная конкурентоспособность: можем ли мы позволить себе лучшее состояние окружающей среды? (2 ч.) б) Финансирование природоохранной деятельности и партнерство в поддержку осуществления природоохранной политики и программ ¹⁴ (2 ч.)

* * *

⁹ Включая оценку трансграничных вод в регионе ЕЭК ООН.

¹⁰ При условии принятия.

¹¹ Для информации.

¹² Совместное заседание министров окружающей среды и образования государств-членов, принявших стратегию ЕЭК ООН по ОУР в Вильнюсе (март 2005 года), а также с участием других заинтересованных государств-членов.

¹³ Обсуждение за круглым столом с участием НПО и министров из заинтересованных государств - членов Совета ОСБЛР и Европейского Эко-Форума.

¹⁴ Включая вопросы мобилизации финансовых ресурсов для решения приоритетных экологических проблем, а также участие государственного сектора в акционерном фонде энергоэффективности, а также вопросы партнерства с частным сектором, энергоэффективности, устойчивого потребления и производства, окружающей среды и безопасности и горных районов.